PÄÄTÖKSET

KOMISSION PÄÄTÖS,

annettu 28 päivänä kesäkuuta 2010,

Israelin tunnustamisesta merenkulkijoiden koulutuksen ja pätevyyskirjojen myöntämisen osalta pätevyyskirjojen tunnustamiseksi

(tiedoksiannettu numerolla K(2010) 4227)

(2010/361/EU)

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon merenkulkijoiden vähimmäiskoulutuksesta 19 päivänä marraskuuta 2008 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2008/106/EY [1] ja erityisesti sen 19 artiklan 3 kohdan,

ottaa huomioon 13 päivänä toukokuuta 2005 päivätyn Kyproksen viranomaisten kirjeen, jossa pyydetään Israelin tunnustamista kyseisen maan myöntämien pätevyyskirjojen tunnustamiseksi,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Jäsenvaltiot voivat päättää kelpuuttaa kolmansien maiden myöntämät merenkulkijoiden pätevyyskirjat edellyttäen, että komissio on tunnustanut kyseisen kolmannen maan täyttävän kansainvälisessä merenkulkijoiden koulutusta, pätevyyskirjoja ja vahdinpitoa koskevassa vuoden 1978 yleissopimuksessa (STCW-yleissopimus) [2], sellaisena kuin se on muutettuna, määrätyt vaatimukset.

(2) Kyproksen viranomaisten pyynnöstä komissio arvioi Israelin merenkulkualan koulutus- ja pätevyyskirjajärjestelmät tarkistaakseen, täyttääkö kyseinen maa STCW-yleissopimuksen vaatimukset ja onko se toteuttanut asianmukaiset toimenpiteet pätevyyskirjapetosten torjumiseksi. Arviointi perustui Euroopan meriturvallisuusviraston asiantuntijoiden maaliskuussa 2007 tekemän selvityksen tuloksiin.

(3) Siltä osin kuin STCW-yleissopimuksen vaatimusten noudattamista koskevan arvioinnin aikana havaittiin puutteita, Israelin viranomaiset toimittivat komissiolle vaaditut tiedot ja todisteet asianmukaisten ja riittävien korjaavien toimenpiteiden toteuttamisesta useimpien tällaisten kysymysten ratkaisemiseksi.

(4) Jäljellä olevat puutteet merenkulkijoiden koulutus- ja pätevyyskirjajärjestelmässä liittyvät lähinnä merenkulkualan oppilaitosten tarjoaman koulutuksen vähemmän merkityksellisiä seikkoja koskevien säännösten puuttumiseen, keskeisten tavoitteiden määrittelemiseen laadunvarmistusjärjestelmän soveltamiseksi sekä henkilökohtaisen pelastautumisen ja pelastusveneiden ja -lauttojen käyttöä koskeviin koulutusvaatimuksiin. Sen vuoksi Israelin viranomaisia on kehotettu toteuttamaan tältä osin uusia korjaavia toimenpiteitä. Nämä puutteet eivät kuitenkaan anna aihetta kyseenalaistaa Israelin merenkulkijoiden koulutus- ja pätevyyskirjajärjestelmien yleistä vastaavuutta STCW-yleissopimuksen määräysten kanssa.

(5) Vastaavuuden arvioinnin ja Israelin viranomaisten toimittamien tietojen tarkastelun tulokset osoittavat, että Israel täyttää STCW-yleissopimuksen olennaiset vaatimukset ja on toteuttanut asianmukaiset toimenpiteet pätevyyskirjapetosten torjumiseksi, minkä vuoksi unionin olisi tunnustettava se.

(6) Tässä päätöksessä säädetyt toimenpiteet ovat meriturvallisuutta ja alusten aiheuttaman pilaantumisen ehkäisemistä käsittelevän komitean lausunnon mukaiset,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Tunnustetaan Israel merenkulkijoiden koulutuksen ja pätevyyskirjojen myöntämisen osalta kyseisen maan myöntämien pätevyyskirjojen tunnustamiseksi.

[1] EUVL L 323, 3.12.2008, s. 33.
[2] Kansainvälisen merenkulkujärjestön hyväksymä.

2 artikla

Tämä päätös on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

3 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se annetaan tiedoksi jäsenvaltioille.

Tehty Brysselissä 28 päivänä kesäkuuta 2010.

Komission puolesta
Siim KALLAS
Varapuheenjohtaja